



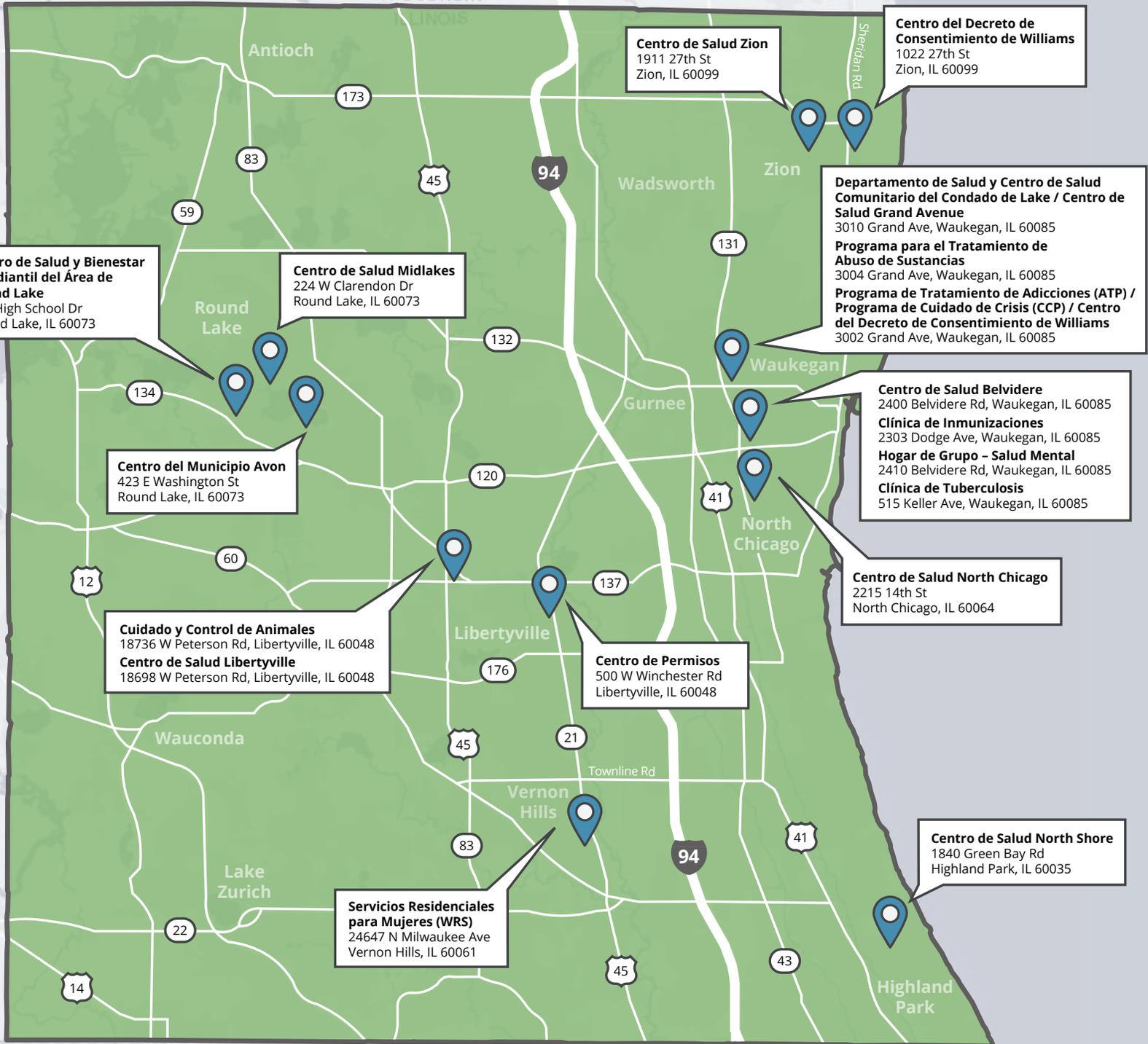
Directorio de Servicios



LakeCounty

Health Department and
Community Health Center

NUESTRAS LOCALIDADES



NUESTRA MISIÓN

Fomentamos la salud y el bienestar de todos los que viven, trabajan y se divierten en el Condado de Lake.

NUESTRA VISIÓN

Opciones sanas.

Personas más sanas.

Comunidades sanísimas.

DIRECTORIO DE SERVICIOS

A Way Out

Disponible en departamentos de policía participantes:
www.awayoutlc.org

Ayuda para personas que quieren poner fin al ciclo de uso, dependencia o adicción de sustancias. Vaya a un departamento de policía participante y pregunte por “A Way Out”. Una vez que una persona del Departamento de Salud del Condado de Lake le haga una evaluación vía telefónica, se le recomendará una de las siguientes tres alternativas: hospitalización, paciente ambulatorio o interno.

Administración en Casos de Emergencias

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8186

Provee servicios para la prevención, preparación, respuesta, recuperación, y mitigación en casos de emergencias para todas las comunidades en el Condado de Lake.

Be Well Lake County

Disponible en el Centro de Salud Belvidere, Midlakes, North Chicago, North Shore, Zion
(847) 377-8562

Ayuda a clientes con diabetes tipo 2 a comprender su condición y a trabajar con su médico de cabecera para mejorar su vida y reducir los riesgos a su salud. El programa incluye clases de automanejo de la diabetes; asesoramiento individual sobre la nutrición; acceso a servicios de subespecialidad para oftalmología, endocrinología, nefrología, cardiología y podología.

Carreras y Recursos Humanos

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8000

El Departamento de Salud y el Centro de Salud Comunitario del Condado de Lake están comprometidos a contar con empleados tan diversos como la comunidad a la que sirven. Buscamos trabajadores que puedan traer consigo perspectivas diferentes e ideas innovadoras para servir a nuestros residentes. Póngase en contacto con nosotros para ser parte de un equipo que hace una diferencia.

A-C

Centro de Acceso para el Paciente

(847) 377-8800

Llame al Centro de Acceso para el Paciente para pedir citas, incluyendo cuidados primarios, dentista, salud mental, abuso de sustancias, y salud de la mujer. Los servicios están disponibles a todos que viven, trabajan o se divierten en el Condado de Lake. ¡Estamos aquí para usted!

Clínica de Tuberculosis

515 Keller Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8700

Es responsable del control y la prevención de tuberculosis (TB) en el Condado de Lake. Los servicios incluyen revisiones, análisis, educación, prevención y tratamiento para aquellos que viven, asisten a la escuela o trabajan en el Condado de Lake. Las pruebas y resultados de tuberculosis se hacen con previa cita.

Condado de Lake – Sistema de Cuidado para Familias

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
423 E. Washington Street,
Round Lake Park, IL
(847) 377-8950

Apoya a jóvenes con problemas de salud mental y a sus familias.

Los servicios incluyen terapia para pacientes ambulatorios; tratamiento para trauma; personal especializado en desarrollar recursos para la familia; evaluación psiquiátrica y monitoreo de medicamentos; cuidado de un médico de cabecera; sesiones de capacitación para la comunidad sobre temas de salud mental dirigidas por educadores; y más.

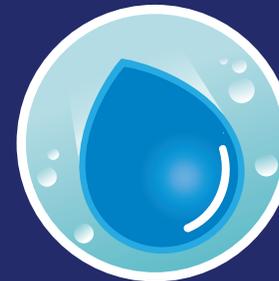
Conexiones Entre Niños y Familias (CFC)

3010 Grand Avenue, 2° piso
Waukegan, IL
(847) 377-8900

Ofrece evaluación y coordinación de servicios para niños menores de tres años que posiblemente tengan retrasos en el desarrollo o que están en alto riesgo de tener demoras en el desarrollo. El personal ayuda a las familias a conectarse con el Sistema de Intervención Temprana de Illinois para recibir terapia de habla (logopedia), física, del desarrollo y terapia ocupacional.



¡PONGA ESTOS CONSEJOS EN PRÁCTICA!
Protéjase a sí mismo y proteja a su familia.



1. VACÍE

El agua atrae a los mosquitos. Hay que vaciar cualquier recipiente que acumule agua cerca de su casa o negocio.



2. DEFIÉNDASE

El repelente de insectos con DEET es la mejor defensa. Siga las instrucciones y vuelva a aplicarlo según lo necesite.



3. ANOCHECER Y AMANECER

Protéjase día y noche, desde el amanecer hasta el anochecer. Use el repelente de insectos durante las horas en las que los mosquitos están más activos.



4. VÍSTASE

Tápese aquellas partes del cuerpo por donde los mosquitos le pueden picar. Use pantalones largos y camisas de mangas largas.



24/7 ACCESS TO YOUR HEALTH FROM ANY DEVICE
ACCESO A TU SALUD DESDE CUALQUIER DISPOSITIVO

Speak with your provider to sign up for the Patient Portal today!
¡Habla con tu proveedor para registrarte hoy al Portal del Paciente!



Communicate with your provider
Comunícate con tu proveedor



Request an appointment
Pide una cita



Review your latest test results
Revisa tus resultados de laboratorio más recientes



Request a prescription refill
Pide un surtido de tu medicamento



View your billing statements
Ve tu factura



Download and share your health records
Descarga y comparte tus expedientes médicos

Access the Patient Portal *Entra al Portal del Paciente*
www.NextMD.com

Control de Alteraciones del Medio Ambiente

500 W. Winchester Road
 Libertyville, IL
 (847) 377-8020

El personal investiga y procura corregir las causantes de alteraciones en el medio ambiente, como los sistemas sépticos con mal mantenimiento; la acumulación de basura; el alquiler de locales inadecuados; la acumulación de excrementos de mascotas o de estiércol; infestaciones de plagas; y otras condiciones que pueden ser dañinos para la salud de los residentes.

Cuidado Dental

Disponible en el Centro de Salud Belvidere, Grand Avenida, Midlakes, North Chicago, North Shore, Zion
 (847) 377-8800

Hay cuidados dentales para niños y adultos, que incluyen exámenes, limpieza, rayos X digitales, empastes, dentistería preventiva, dentaduras, selladores dentales, extracción de dientes no quirúrgica, y referencias para frenillos y cuidados especiales.

Cuidado y Control de Animales

18736 W. Peterson Road
 Libertyville, IL
 (847) 377-4700

Previene la propagación de la rabia a través de vacunas para mascotas e información. Cuenta con servicios de esterilización y castración de mascotas para residentes de bajos recursos; tiene un sistema de reporte para mascotas perdidas y encontradas; así como un refugio provisional para animales abandonados o confiscados. Investiga informes de crueldad o abandono de los animales; quejas; y otras preocupaciones tales como perros peligrosos o feroces. Hace cumplir ordenanzas del condado y leyes estatales.

Cuidados Primarios

En todos los centros de salud
 (847) 377-8800

Cuidado médico para todas las edades, incluyendo cuidados preventivos, chequeos de bienestar, exámenes físicos, vacunas, salud de la mujer, salud conductual, cuidado prenatal y obstétrico, pediatría, enfermedad crónica y grave, cuidados de enfermedad contagiosa (que incluye Hepatitis C y VIH) y referencias para atención especializada.

Decreto de Consentimiento de Williams / Centro de Recuperación Nueva Esperanza

1022 27th Street
Zion, IL
(847) 377-8994

Brinda atención a los adultos con enfermedades mentales crónicas que llevan un mínimo de 6 meses en un asilo. Los clientes son referidos por el Estado para recibir asistencia en encontrar alojamiento, y después son referidos al programa Tratamiento Intensivo en la Comunidad (ACT). Se motiva a los participantes a que visiten los centros de recuperación locales.

Decreto de Consentimiento de Williams / Centro de Recuperación Nueva Vida

3002 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8250

Atención a adultos con enfermedades mentales crónicas que llevan un mínimo de 6 meses en un asilo. El Estado refiere a los clientes y éstos reciben asistencia en encontrar alojamiento y luego son conectados al programa Tratamiento Intensivo en la Comunidad (ACT). Se anima a los participantes a que visiten los centros de recuperación locales.

Desperdicios Sólidos

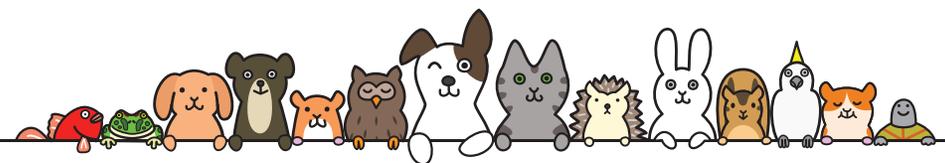
500 W. Winchester Road
Sala 102
Libertyville, IL
(847) 377-8016

Inspecciona y regula 25 instalaciones de desperdicios sólidos en el Condado de Lake. En caso de encontrar infracciones, se llevan a cabo acciones correctivas mediante cooperación voluntaria o, si es necesario, a través del cumplimiento de la ley. También se inspeccionan los vertederos cerrados; se observa el agua subterránea cerca de los vertederos; y se investiga los tiraderos ilegales y las quejas sobre los desperdicios sólidos.

Enfermería de Salud Pública / Manejo Familiar

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8050

Enfermeras registradas y coordinadores de servicios visitan a mujeres embarazadas de bajos recursos y a familias con niños de hasta un año de edad (o niños de alto riesgo de hasta 2 años). El personal ayuda a coordinar servicios médicos, dentales y sociales; provee evaluaciones y revisiones sobre la salud, asesoramiento, educación y referencias a recursos en la comunidad.



Cuidado y Control de Animales

18736 W. Peterson Rd., Libertyville, IL 60048

- *Vacunas para Mascotas*
- *Mascotas Perdidas/Encontradas*
- *Esterilización y Castración de Mascotas*
- *¡Y más!*

(847) 377-4700

lakecountyil.gov/animalcare

CUIDADO DE CRISIS 24/7

847-377-8088

Aquellos que necesitan ayuda de salud mental inmediata pueden hablar con consejeros profesionales:



Por teléfono:

Usted puede hablar anónimamente con nuestros consejeros 24 horas al día y conseguir ayuda al ponerse en contacto con el **Programa de Cuidado de Crisis** al (847) 377-8088. No tiene que revelar su nombre al llamar. También están disponibles información y referencias para los programas del Departamento de Salud del Condado de Lake.



En persona:

Consejeros de crisis también están disponibles para hablar con Ud. en persona **24 horas al día**. Llámenos primero para avisarnos que va a pasar, o simplemente venga a nuestra oficina. Nuestra dirección es **3002 Grand Avenue, Waukegan IL**.

Los consejeros pueden ayudarle guiándolo a través de tiempos difíciles, a manejar el estrés, la ansiedad y la depresión y hacer frente a las dificultades a largo plazo.

DETÉN *la transmisión de la* INFLUENZA



Vacúnate.

Protégete a ti mismo y a los demás, vacunándote contra la influenza gripe cada año. Encuentra la vacuna cerca de ti en vaccinefinder.org

SIGUE LOS 3 CONSEJOS



Limpia

Lávate las manos frecuentemente. Talla por 20 segundos con jabón y agua tibia, o usa desinfectante para manos a base de alcohol.



Cubre

Cúbrete la boca y nariz cuando tosas y estornudes. Usa un pañuelo de papel o la manga, NO tus manos.



Contén

Si te enfermas, quédate en casa hasta que estés mejor. No transmitas tus gérmenes a los demás.

Hogar de Grupo – Salud Mental

2410 Belvidere Road
Waukegan, IL
(847) 377-8686

Residencia supervisada para adultos que tienen enfermedades mentales severas. El personal ayuda a los residentes a comprender su condición médica y a desarrollar habilidades para vivir con ella y mejorar sus habilidades interpersonales y del diario vivir. Los servicios incluyen el monitoreo de medicamentos y asistencia psiquiátrica; conexiones a los recursos de la comunidad; y capacitación para desenvolverse en la vida diaria (por ejemplo, administración de un presupuesto, cocinar, limpieza de la casa y asistencia personal).

Laboratorio del Medio Ambiente

500 W. Winchester Road
Libertyville, IL
(847) 377-8020

Realiza análisis de laboratorio para programas del Departamento de Salud y residentes del Condado de Lake para asegurar la calidad del agua potable, el tratamiento adecuado de aguas de desperdicios y la protección del medio ambiente.

Navegantes de Aseguranzas

En todos los centros de salud
(847) 377-8599

Personal entrenado y con licencia llamados “Navegantes” ayudan a los pacientes del Departamento de Salud y el Centro de Salud Comunitario del Condado de Lake a inscribirse en los planes de seguro médico de Medicaid y del Mercado. El personal ofrece información imparcial para que los pacientes comprendan sus opciones, determinen elegibilidad, y a que soliciten cobertura de cuidado médico.

Pídele a tu médico la vacuna contra la influenza hoy.
Para citas, llama al (847) 377-8800

Need2Know Lake County

2400 Belvidere Road, Sala 1132
Waukegan, IL
(847) 377-8450

Proporciona servicios de prevención contra las enfermedades de transmisión sexual y VIH para todos, también ofrece servicios de reducción de daños para personas que tienen trastorno por el uso de sustancias. El personal ofrece asesoramiento, educación preventiva; preservativos; divulgación comunitaria; observación, análisis y tratamiento de infecciones por transmisión sexual; la hepatitis C y el VIH, incluyendo profilácticos (PrEP) antes de exponerse al riesgo de contagio. Los servicios de reducción de daños incluye el suministro de naloxona; agujas/jeringas limpias (incluyendo su eliminación segura); referencias a cuidados médicos, atención dental, servicios de salud del comportamiento, y más.

Pozos de Agua

500 W. Winchester Road
Libertyville, IL
(847) 377-8020

Los edificios que no están conectados a un sistema de agua público utilizan agua de pozo. Nuestro personal asegura que el diseño, construcción y mantenimiento de los pozos de agua cumplan con al menos los estándares básicos y necesarios para ser considerados una fuente segura de agua. El personal lleva a cabo consultas, revisiones de los planes, inspecciones, análisis del agua, aplicación de las ordenanzas y material educativo.

Programa de Cuidado de Crisis (CCP)

3002 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8088

Los consejeros están disponibles por teléfono y en persona 24 horas al día, 7 días a la semana, para cualquier residente del Condado de Lake que sufra una crisis de salud mental. Cuenta con una unidad de estabilización de crisis; en donde las personas pueden quedarse aproximadamente una semana para resolver su crisis de salud mental.

¿Necesita Ud. un permiso?

El sistema de Permisos e Inspecciones del Condado de Lake le permite enviar y pagar muchas solicitudes de permisos en línea.



- Solicitudes para servicios alimenticios temporales
- Evaluaciones de pozos y sistemas sépticos
- Solicitudes para pozos de agua
- Pagos para permisos anuales de operación
- ... ¡y para muchos más permisos del Condado de Lake!

Visite www.lakecountyil.gov/3916/Permits, o llame (847) 377-8020 para más información.

¿Cómo le fue a su restaurante favorito en la inspección más reciente?

Busque informes en línea de los servicios alimenticios inspeccionados por el Departamento de Salud del Condado de Lake:

www.lakecountyil.gov/2313/Food-Safety



Mi tesoro...

Prometo protegerte contra **14 enfermedades graves.**

Usted hará todo lo que esté a su alcance para protegerlo. Ya tiene listos la sillita para el carro, su cuna y su ropita.

Recuerde, si sigue las recomendaciones del calendario de vacunación, lo protegerá contra **14 enfermedades** prevenibles con vacunas antes de que cumpla los 2 años.

**Con salud, todo es posible.
Vacune a sus hijos.**

1-800-232-4636
<http://www.cdc.gov/espanol/vacunas>



U.S. Department of
Health and Human Services
Centers for Disease
Control and Prevention



AMERICAN ACADEMY OF
FAMILY PHYSICIANS
STRONG MEDICINE FOR AMERICA

American Academy
of Pediatrics



DEDICATED TO THE HEALTH OF ALL CHILDREN™

Programa de Enfermedades Transmisibles (CD)

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8130

Intenta prevenir, controlar y reducir las enfermedades infecciosas a través de la realización de investigaciones eficaces; educando al público sobre la prevención; y colaborando con proveedores de cuidado de salud, guarderías infantiles, escuelas, asilos; y más. El personal prepara a la comunidad y responde a emergencias de salud pública.

Programa de Inmunizaciones

(847) 377-8470

Fomenta y provee de vacunas a los residentes del Condado de Lake que cumplen con los requisitos necesarios.

Programa de Prevención de Plomo en los Niños

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8010

Otorga servicios a las familias con niños de hasta 7 años de edad que tienen niveles elevados de plomo en la sangre. El personal hace referencias a las enfermeras de salud pública y al Departamento de Salud Ambiental para educar a las familias sobre el envenenamiento por plomo y sus atenuantes; evaluaciones para los niños; y para las investigaciones sobre la salud ambiental que exige el estado.

Programa de Tratamiento de Adicciones (ATP)

3002 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8200

Este programa ofrece servicios 24 horas al día a pacientes adultos internados con trastornos del uso de sustancias. Los servicios incluyen desintoxicación médica monitoreada y rehabilitación; información sobre enfermedades; terapia individual, de grupo y familia; introducción a grupos de autoayuda; manejo de casos; consultas psiquiátricas; y cuidado continuo. Nuestro objetivo es darle esperanza para que lleve una vida productiva, libre de drogas y alcohol.

Programa Educativo de Responsabilidad Personal (PREP)

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8050

Un programa de prevención de embarazos para los adolescentes en las escuelas de Round Lake, Waukegan y Zion que siguen currículos basados en evidencia científica, apto para estudiantes de grados 6 - 9. El programa ofrece educación para prevenir los embarazos en adolescentes, abstinencia, enfermedades de transmisión sexual y prevención de VIH. También provee educación sobre el acoso y los límites sanos en las relaciones.

Programa Especial de Nutrición Suplementaria para Mujeres, Bebés y Niños (WIC)

Disponible en Centro de Salud Belvidere, Midlakes, North Chicago, North Shore, Zion
(847) 377-8420

Ayuda a las mujeres embarazadas, a las madres con bebés y a los niños a comer bien, a estar activos y a mantenerse saludables. El personal de WIC provee revisiones de salud, referencias, evaluación de nutrición y consejería, educación sobre la salud, apoyo para el amamantamiento y comida suplementaria nutritiva. Las consejeras en lactancia ofrecen apoyo de mamá-a-mamá a mujeres embarazadas y lactantes. Esta institución es un proveedor de igualdad de oportunidades.



¿Es peligroso nadar?

El Departamento de Salud del Condado de Lake inspecciona y pone a prueba todos los lugares públicos donde se puede nadar en el Condado de Lake, inclusive piscinas y playas, para verificar que sean lugares seguros para nadar.

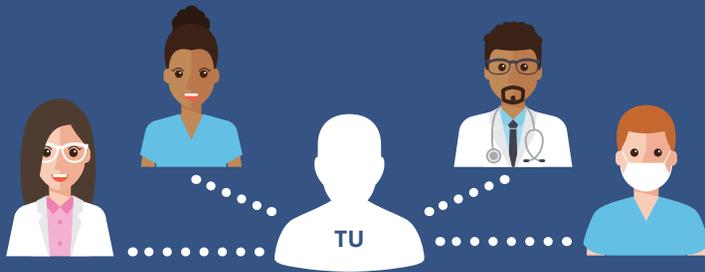
Para una lista actualizada de playas cerradas, visite:
www.lakecountyil.gov/2385/Beach-Advisory

Una píldora **PrEP**
al día puede prevenir el VIH.

Hágase la prueba. Tome PrEP.
(847) 377-8450

**NEED
KNOW**
Lake County

PCMH—TU TIENES EL CONTROL!



¡Te invitamos a uno de nuestros siete Centros Comunitarios de Salud en el Departamento de Salud del Condado de Lake!

Tu estás en el centro de tu cuidado médico. Tu proveedor de cabecera, enfermera(o), asistente médico, y otros profesionales en tu equipo médico trabajarán contigo para crear un plan que sea personalizado para ayudarte a alcanzar tus metas de salud. A esto se le llama **Hogar Médico Centrado en el Paciente** (PCMH por sus siglas en Inglés).

Nos importas tu. Tomaremos en cuenta tu historial médico, tu familia, tu hogar, y tus valores. Si necesitas ver a un especialista, te ayudaremos a obtener un referido/orden medica. Tu puedes pedir ver a un proveedor diferente o pedir una segunda opinión. Coordinaremos tu cuidado para que puedas estar lo más saludable posible.

Aquí para el *Condado de Lake*. Aquí para *Ti*.



Cuidado
Primario



Cuidado
Dental



Salud
Mental



Abuso de
Sustancias



Salud de la
Mujer

Programa para el Tratamiento de Abuso de Sustancias (SAP)

3004 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8120

Ayuda personas con trastornos por uso de sustancias a aprender a vivir sin usar drogas o alcohol. Los servicios incluyen Tratamiento Asistido por Medicación usando metadona, vivitrol o suboxone, evaluaciones completas y continuas, terapia individual y en grupo, terapia intensiva ambulatoria y manejo de casos.

Pruebas de Radón

500 W. Winchester Road
Libertyville, IL
(847) 377-8020

Los paquetes de prueba del Radón pueden determinar los niveles del gas radón en su casa. Los paquetes están disponibles en el Centro de Permisos por \$10, o bien pueden ser enviados a su casa por \$13. Los residentes reciben los resultados después de una o dos semanas. El personal también puede contestar preguntas sobre el radón.

Revisión del Cáncer de Mama y Cervicouterino

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8430

Se ofrecen revisiones gratis del cáncer de mama y cervicouterino (de matriz) a las mujeres de bajos ingresos. Las clientas reciben un examen médico completo, un examen clínico de mama, una prueba de Papanicolaou y una mamografía. Los servicios cervicales son para mujeres mayores de 35 años. Los servicios de mama son para mujeres mayores de 50.

Revisiones del Oído y de la Visión

3010 Grand Avenue, 2° piso
Waukegan, IL
(847) 377-8901

Brinda servicios de revisiones de audición y visión dentro de las escuelas preescolares y de las escuelas públicas y privadas, según se solicite. El personal hace referencias para evaluaciones adicionales en caso necesario.

Para hacer una cita, llama al Centro de Acceso para el Paciente: **(847) 377-8800**

Seguridad en los Alimentos

500 W. Winchester Road
Libertyville, IL
(847) 377-8020

El personal lleva a cabo inspecciones regulatorias de los lugares que sirven comida para garantizar su seguridad. El programa también ofrece presentaciones educativas a los empleados en el servicio de la comida. El objetivo fundamental del programa es prevenir las enfermedades por alimentos.

Servicio al Cliente

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847)377-8000

Aquí para el Condado de Lake.
Aquí para Ti.

Horario:
lunes a viernes
8:30 a.m. - 5:00 p.m.

Nota: Para citas en los Centros Comunitarios de Salud, preguntas y para rellenar recetas médicas, por favor póngase en contacto con nuestro Centro de Acceso para el Paciente (847) 377-8800. Para asuntos sobre el Medioambiente llame al (847) 377-8020.

Servicios Ambulatorios de Salud Mental - Grand Avenue

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8180

Provee servicios de salud mental a adultos que necesitan terapia y psiquiatría para tratar trastornos emocionales y psiquiátricos crónicos y severos. Los servicios incluyen evaluaciones completas sobre la salud mental, psicoterapia individual y en grupo; y control de medicamentos psicoterapéuticos. Los clientes también pueden elegir tomar parte en los servicios médicos integrados con un proveedor de cuidados primarios y otros servicios para promover su bienestar.

SEA PARTE DE UN GRAN EQUIPO QUE MARCA LA DIFERENCIA



¡Póngase en contacto con nosotros hoy!

(847) 377-8000

¿Por qué trabajar en el Departamento de Salud del Condado de Lake?

Nos enorgullece estar entre el 6% de los mejores departamentos de salud locales del país con respecto a la población que servimos, el presupuesto y el personal. Ofrecemos a nuestros empleados:

- Seguro médico y dental
- Reembolso de préstamos
- Seguro de responsabilidad completa y cobertura extendida
- Equilibrio entre el trabajo y la vida
- ¡Y mucho más!

¡Mantenga una casa sana!

Nuestros Servicios de Salud Medioambiental proveen:



Pruebas del agua potable para dueños de pozos de agua privados



Kits para comprobar el radón en casas

Llame al (847) 377-8020 para más información o visite el Centro de Permisos en 500 W. Winchester Road, Libertyville

¿Necesita ayuda para sí mismo/a o para un amigo o una amiga?

TEXTUAR UN CONSEJO

Textuar un Consejo es un servicio anónimo de comunicación que funciona 24/7 para aquéllos que necesiten asistencia inmediata sobre su salud mental o sobre la de un amigo o una amiga.

Descargue la aplicación "Lake County Help", disponible en Google Play y la tienda Apple.

En la aplicación escoja la comunicación directa (hotline) del 24/7 Text-A-Tip, donde va a mandar un mensaje a un número seguro y recibirá una respuesta inmediata de un clínico licenciado, y todo queda anónimo.

Seguro. Anónimo. Siempre disponible.



¡Hay ayuda en el Condado de Lake!

Para ayuda en dejar de fumar, llame a Sin Tabaco en el Condado de Lake

(847) 377-8090

Servicios Ambulatorios de Salud Mental – Libertyville
18698 W. Peterson Road
Libertyville, IL
(847) 377-8855

Provee servicios de salud mental a adultos que necesitan terapia y psiquiatría para tratar trastornos emocionales y psiquiátricos crónicos y severos. Los clientes también pueden elegir tomar parte en los servicios médicos integrados con un proveedor de cuidados primarios y otros servicios para promover el bienestar tales como participar en grupos, nutrición, cese de tabaco, tratamiento en el uso simultáneo de sustancias, y manejo de caso de salud mental.

Servicios de Apoyo Comunitario (CSS) – Atención Individualizada
(847) 377-8170

Provee servicios de extenso apoyo a adultos que padecen de enfermedades mentales serias y crónicas. El personal provee enlaces a recursos en la comunidad; apoya a los clientes con sus esfuerzos de recuperación y les ayuda desarrollando habilidades y apoyándolos para que puedan vivir independientemente.

Servicios de Apoyo Comunitario (CSS) – Programa de Vivienda "Shelter Plus Care" (HUD)
(847) 377-8170

Asistencia con el alquiler y apoyo para los adultos solteros, parejas y familias que no tienen hogar y que tienen al menos un miembro adulto de la familia con una enfermedad mental. Los participantes deben de haber sido referidos a través del Sistema de Entrada Coordinada. Los consejeros ayudan a los clientes a vivir independientemente y a permanecer psiquiátricamente estables. Los participantes escogen sus propios apartamentos, firman contratos de alquiler, y pagan el 30% de sus ingresos en el alquiler.

Servicios de Apoyo Comunitario (CSS) – Vivienda en Apartamentos Agrupados
(847) 377-8170

Los servicios de apoyo ayudan a los solteros de edad adulta y con enfermedades mentales a vivir independientemente y permanecer psiquiátricamente estables. Los participantes viven en un complejo de apartamentos donde el personal está disponible de 8 a 12 horas por día, 7 días a la semana. Los participantes firman sus propios contratos de alquiler (arrendamiento o renta) y son responsables de todos los gastos relacionados con la casa.

Servicios de Apoyo Comunitario (CSS) – Vivienda en Apartamentos Dispersos

(847) 377-8170

Los servicios de apoyo y de asistencia para el alquiler, ayudan a los solteros de edad adulta y con enfermedades mentales a vivir independientemente y permanecer estables psiquiátricamente. Los participantes comparten apartamentos con otra persona y pagan el 40% de sus ingresos en el alquiler y gastos de las utilidades.

Servicios de Apoyo Comunitario (CSS) – Vivienda Comunitaria Integrada (CILA)

(847) 377-8170

Es una opción de vivienda con apoyo continuo para aquellas personas que viven con enfermedades mentales y quienes de otra manera tendrían que vivir en un asilo. Los clientes comparten departamentos de dos recamaras. El personal está disponible 24 horas al día los 7 días de la semana.

Servicios de Nutrición

En todos los centros de salud
(847) 377-8562

Ayuda a los pacientes a mejorar su salud a través de evaluación individual sobre la nutrición, educación, asesoramiento y ánimo para que cambien de comportamiento con respecto a su salud. A lo largo del año se ofrecen clases en grupo para la diabetes. Los dietistas enseñan a usar el glucómetro, dietistas y educadores certificados en diabetes explican sobre el uso de la insulina.

Servicios de Prevención

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8770

Ofrece servicios de prevención acerca del uso de alcohol y otras drogas a la comunidad del Condado de Lake a través del desarrollo de coaliciones, promoción y servicio directo. El personal del Programa de Prevención realiza intervenciones basadas en evidencia y asistencia técnica.

Servicios de Salud de Illinois (HealthWorks of Illinois)

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8070

Proporciona servicios a los niños que están bajo el cuidado del Departamento de Niños y Servicios Familiares de Illinois (DCFS). El personal ayuda a los padres de acogida a encontrar proveedores médicos de atención primaria y especializada, evalúa el estado médico y las necesidades de los jóvenes, recopila y mantiene el historial médico y provee un pasaporte de salud (Health Passport) el cual contiene un resumen de la historia médica del niño.

Servicios de Salud Mental para Niños y Adolescentes (CABS)

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
423 E. Washington Street,
Round Lake Park, IL
(847) 377-8950

Servicios ambulatorios de salud mental para niños y sus familias incluyendo terapia individual, de familia y en grupo; tratamiento para trauma; manejo de casos; consejería sobre el abuso de sustancias; e intervención de crisis. El programa también ofrece evaluación de crisis para jóvenes en peligro de hospitalización psiquiátrica.

Servicios Ecológicos

500 W. Winchester Road
Libertyville, IL
(847) 377-8020

Los profesionales del medioambiente monitorean, planifican e implementan la calidad del agua. Es la agencia encargada del análisis de agua de lugares de natación (piscinas y playas) y para la prevención del envenenamiento en los niños por plomo (medioambiental). Trabajan para reducir las enfermedades transmitidas por vectores de mosquitos (el virus del Nilo occidental) y garrapatas (por ejemplo, Lyme, Babesia, Anaplasma).

Servicios para la Salud de la Mujer

(847) 377-8800

Provee servicios completos para mujeres de cualquier edad. Los servicios incluyen planificación familiar, cuidado prenatal y ginecología. También están disponibles exámenes médicos, pruebas de laboratorio, anticoncepción y educación sobre la salud.

Servicios Residenciales para Mujeres (WRS)

24647 N. Milwaukee Avenue
Vernon Hills, IL
(847) 377-7950

Es un programa residencial para mujeres que sufren trastornos debidos al uso de sustancias. Las clientas son motivadas para alcanzar la recuperación y dominar destrezas a través de la educación, terapia individual y grupal, manejo de casos, cuidado psiquiátrico, servicios médicos, y del apoyo familiar y el de sus compañeras.

Sin Tabaco en el Condado de Lake

3010 Grand Avenue
Waukegan, IL
(847) 377-8090

Encabeza la prevención y la cesación del uso de tabaco en el Condado de Lake a través del desarrollo de póliza, el apoyo y el servicio directo. Un especialista certificado en el tratamiento del tabaco (CTTS por sus siglas en inglés) provee terapia gratis individual y en grupo para ayudar a que los adultos dejen de fumar. Los participantes son elegibles para recibir terapia de reemplazo de nicotina a bajo costo. Hay paquetes disponibles para adolescentes y adultos.

Sistemas de Tratamiento de Aguas Residuales (Sistemas Sépticos)

500 W. Winchester Road
Libertyville, IL
(847) 377-8020

Los edificios que no están conectados al sistema público drenaje tienen que usar un sistema séptico para la recolectar y tratar las aguas residuales. Este programa asegura que el diseño, la construcción y el mantenimiento de los sistemas de tratamiento de aguas residuales cumplan con las normas mínimas. El personal lleva a cabo consultas, revisiones de los planes, inspecciones, seguimiento del mantenimiento de los sistemas, aplicación de las ordenanzas y proporciona material educativo.

Tratamiento Intensivo en la Comunidad (ACT)

3010 Grand Avenue, 2° piso
Waukegan, IL
(847) 377-4650

Atención individualizada intensiva para adultos con enfermedades mentales crónicas y graves. El objetivo de nuestro equipo es reducir el número de hospitalizaciones, evitar mandar al cliente a un asilo, asegurar que se cumplan las necesidades básicas y centrarse en el tratamiento mientras se fomenta la reducción de daños.

ÍNDICE *(Alfabético)*

A

A Way Out, 3

ACT (ver Tratamiento Intensivo en la Comunidad), 26

Administración en Casos de Emergencias, 3

Alojamiento (ver Servicios de Apoyo Comunitario), 23-24

ATP (ver Programa de Tratamiento de Adicciones), 15

B

Be Well Lake County, 3

C

CABS (ver Servicios de Salud Mental para Niños y Adolescentes), 25

Carreras y Recursos Humanos, 3

CCP (ver Programa de Cuidado de Crisis), 12

Centro de Acceso para el Paciente, 4

Centro de Recuperación (ver Decreto de Consentimiento de Williams), 8

CFC (ver Conexiones Entre Niños y Familias), 4

CILA (ver Servicios de Apoyo Comunitario), 24

Clínica de Tuberculosis, 4

Condado de Lake – Sistema de Cuidado para Familias, 4

Conexiones Entre Niños y Familias (CFC), 7

Control de Alteraciones del Medio Ambiente, 7

CSS (ver Servicios de Apoyo Comunitario), 23-24

Cuidado Dental, 7

Cuidado Prenatal (ver Servicios para la Salud de la Mujer), 25

Cuidado y Control de Animales, 7

Cuidados Primarios, 7

D

Decreto de Consentimiento de Williams, 8

Centro de Recuperación Nueva Esperanza, 8

Centro de Recuperación Nueva Vida, [8](#)
Desperdicios Sólidos, [8](#)
Dietistas (ver Servicios de Nutrición), [24](#)

E

Enfermería de Salud Pública / Manejo Familiar, [8](#)

G

Ginecología (ver Servicios para la Salud de la Mujer), [25](#)

H

Hepatitis C (ver Need2Know Lake County), [12](#)
HealthWorks of Illinois (ver Servicios de Salud de Illinois), [25](#)
Hogar de Grupo - Salud Mental, [11](#)
HUD (ver Servicios de Apoyo Comunitario – Programa de Vivienda "Shelter Plus Care" HUD), [23](#)

I

Intervención Temprana (ver Conexiones Entre Niños y Familias), [4](#)

L

Laboratorio del Medio Ambiente, [11](#)
Lugares de Natación (ver Servicios Ecológicos), [25](#)

M

Manejo Familiar (ver Enfermería de Salud Pública / Manejo Familiar), [8](#)
Medicina de Familia (ver Cuidados Primarios), [7](#)
Mujeres, Bebés y Niños (WIC) (ver Programa Especial de Nutrición Suplementaria para Mujeres, Bebés y Niño), [16](#)

N

Navegantes de Aseguranzas, [11](#)
Need2Know Lake County, [12](#)

P

Pediatría (ver Cuidados Primarios), [7](#)
Permisos (ver Servicios Ecológicos), [25](#)
Planificación de Familia (ver Servicios para la Salud de la Mujer), [25](#)
Pozos de Agua, [12](#)
Prevención de Infecciones por Transmisión Sexual (STI)/HIV (ver Need2Know Lake County), [12](#)
Profalaxis antes de Ser Expuesto (PrEP) (ver Need2Know Lake County), [12](#)
Programa de Cuidado de Crisis (CCP), [12](#)
Programa de Enfermedades Transmisibles (CD), [15](#)
Programa de Inmunizaciones, [15](#)
Programa de Prevención de Plomo en los Niños, [15](#)
Programa de Tratamiento de Adicciones (ATP), [15](#)
Programa Educativo de Responsabilidad Personal (PREP), [16](#)
Programa Especial de Nutrición Suplementaria para Mujeres, Bebés y Niños (WIC), [16](#)
Programa para el Tratamiento de Abuso de Sustancias (SAP), [19](#)
Pruebas de Radón, [19](#)

R

Recursos Humanos (ver Carreras y Recursos Humanos), [3](#)
Reducción de Daños (ver Need2Know Lake County), [12](#)
Residencia Grupal (ver Hogar de Grupo – Salud Menal), [11](#)
Revisión del Cáncer de Mama y Cervicouterino, [19](#)
Revisiones del Oído y de la Visión, [19](#)

S

SAP (ver Programa para el Tratamiento de Abuso de Sustancias), [20](#)
Seguridad en los Alimentos, [20](#)
Servicio al Cliente, [20](#)
Servicios Ambulatorios de Salud Mental, [20-23](#)
Grand Avenue
Libertyville

Servicios de Apoyo Comunitario (CSS), [23-24](#)
 Atención Individualizada, [23](#)
 Programa de Vivienda ‘Shelter Plus Care’ HUD, [23](#)
 Vivienda en Apartamentos Agrupados, [23](#)
 Vivienda en Apartamentos Dispersos, [24](#)
 Vivienda Comunitaria Integrada (CILA), [24](#)
 Servicios de Nutrición, [24](#)
 Servicios de Prevención, [24](#)
 Servicios de Salud de Illinois (HealthWorks of Illinois), [25](#)
 Servicios de Salud Mental para Niños y Adolescentes (CABS), [25](#)
 Servicios Ecológicos, [25](#)
 Servicios para la Salud de la Mujer, [25](#)
 Servicios Residenciales para Mujeres (WRS), [25](#)
 Sin Tabaco en el Condado de Lake, [26](#)
 Sistema de Cuidado del Condado de Lake para Familias (ver
 Condado de Lake – Sistema de Cuidado para Familias), [4](#)
 Sistemas de Tratamiento de Aguas Residuales (Sistemas Sépticos), [26](#)

T

Tratamiento de la Diabetes (ver Be Well Lake County), [3](#)
 Tratamiento Intensivo en la Comunidad (ACT), [26](#)
 Tratamiento Médico Asistido (MAT) (ver Programa para el
 Tratamiento de Abuso de Sustancias), [19](#)

U

Unidad de Administración de Lagos (ver Servicios Ecológicos), [25](#)

V

Vigilancia de Vectores (ver Servicios Ecológicos), [25](#)

W

WIC (ver Programa Especial de Nutrición Suplementaria para
 Mujeres, Bebés y Niños), [16](#)
 WRS (ver Servicios Residenciales para Mujeres), [26](#)

ÍNDICE *(Por Categoría)*

ADMINISTRACIÓN

Carreras y Recursos Humanos, [3](#)
 Servicio al Cliente, [20](#)

SERVICIOS DE SALUD CONDUCTUAL

A Way Out, [3](#)
 Condado de Lake – Sistema de Cuidado para Familias, [4](#)
 Decreto de Consentimiento de Williams, [8](#)
 Centro de Recuperación Nueva Esperanza, [8](#)
 Centro de Recuperación Nueva Vida, [8](#)
 Hogar de Grupo - Salud Mental, [11](#)
 Programa de Cuidado de Crisis (CCP), [12](#)
 Programa de Tratamiento de Adicciones (ATP), [15](#)
 Programa para el Tratamiento de Abuso de Sustancias (SAP), [19](#)
 Servicios Ambulatorios de Salud Mental, [20-23](#)
 Grand Avenida, [20](#)
 Libertyville, [23](#)
 Servicios de Apoyo Comunitario (CSS), [23-24](#)
 Atención Individualizada, [23](#)
 Programa de vivienda ‘Shelter Plus Care’ (HUD), [23](#)
 Vivienda en Apartamentos Agrupados, [23](#)
 Vivienda en Apartamentos Dispersos, [24](#)
 Vivienda Comunitaria Integrada (CILA), [24](#)
 Servicios de Salud Mental para Niños y Adolescentes (CABS), [25](#)
 Servicios Residenciales para Mujeres (WRS), [26](#)
 Tratamiento Intensivo en la Comunidad (ACT), [26](#)

CONTROL DE ENFERMEDADES

Clínica de Tuberculosis, [4](#)
 Need2Know Lake County, [12](#)
 Programa de Enfermedades Transmisibles (CD), [15](#)
 Programa de Inmunizaciones, [15](#)

SERVICIOS DE SALUD MEDIOAMBIENTAL

Control de Alteraciones del Medio Ambiente, [7](#)
Desperdicios Sólidos, [8](#)
Laboratorio del Medio Ambiente, [11](#)
Pozos de Agua, [12](#)
Pruebas de Radón, [19](#)
Seguridad en los Alimentos, [20](#)
Servicios Ecológicos, [25](#)
Sistemas para el Tratamiento de Aguas Residuales (Sistemas Sépticos), [26](#)

SERVICIOS DE PREVENCIÓN

Administración en Casos de Emergencias, [3](#)
Conexiones Entre Niños y Familias (CFC), [4](#)
Cuidado y Control de Animales, [7](#)
Enfermería de Salud Pública / Manejo Familiar, [8](#)
Programa de Prevención de Plomo en los Niños, [15](#)
Programa Educativo de Responsabilidad Personal (PREP), [16](#)
Revisiones del Oído y de la Visión, [19](#)
Servicios de Prevención, [24](#)
Servicios de Salud de Illinois (HealthWorks of Illinois), [25](#)
Sin Tabaco en el Condado de Lake, [26](#)

SERVICIOS DE CUIDADOS PRIMARIOS

Be Well Lake County, [3](#)
Centro de Acceso para el Paciente, [4](#)
Cuidado Dental, [7](#)
Cuidados Primarios, [7](#)
Navegantes de Aseguranzas, [11](#)
Programa Especial de Nutrición Suplementaria para Mujeres, Bebés y Niños (WIC), [16](#)
Revisión del Cáncer de Mama y Cervicouterino, [19](#)
Servicios de Nutrición, [24](#)
Servicios para la Salud de la Mujer, [25](#)

NOTAS

Aquí para el *Condado de Lake*. Aquí para *Ti*.

El Departamento de Salud y Centro de Salud Comunitario del Condado de Lake provee a nuestros residentes acceso conveniente a los servicios que ellos necesiten para llevar una vida saludable y productiva.

Nuestra misión es promover la salud y el bienestar de todos los que viven, trabajan y se divierten en el Condado de Lake. Para realizar esta misión, trabajamos estrechamente con socios de la comunidad para tratar las causas sociales, económicas y medioambientales de la desigualdad en la salud. Si podemos mejorar la salud de todos los residentes del Condado de Lake, nuestra visión se habrá hecho realidad: Opciones sanas. Personas más sanas. Comunidades sanísimas.

Agradecemos a nuestros socios por ayudarnos a realizar nuestras metas. Sobre todo, agradecemos a nuestra Junta de Salud, el Consejo de Gobierno y la Junta del Condado de Lake por su dirección y liderazgo.

Departamento de Salud y Centro de Salud Comunitario del Condado de Lake

3010 Grand Avenue
Waukegan, Illinois 60085
Teléfono: (847) 377-8000

Preguntas de los medios
de comunicación: (847) 377-8099

health.lakecountyil.gov

 HealthDepartment  @LakeCoHealth  HealthDepartment